

Aanwinsten van HA-HIVT —

Zonder udc

Dictionary of definitions of EU regulated products / Sandro Amaducci. — The Hague : Kluwer Law International, 1999. — 522 p. — ISBN 90-411-9677-3

HA-HIVT: L 658 BB-ENG 1

Enciclopédia da natureza / David Burnie ; Jonathan Elphick ; Theresa Greenaway ; e.a. — Lisboa : Verbo, 1999. — 3 v., ill.

HA-HIVT: L 59 BB-POR 3

1-3

Dicionário breve de informática e multimédia / Calisto Coelho ; Maria Fernanda Coelho. — Lisboa : Presença, 1999. — 186 p. — (Dicionários breves ; 10). — ISBN 972-23-2511-6

HA-HIVT: L 681.3 BB-POR 1

Aurélio século 21: o dicionário da língua portuguesa / Aurélio Buarque de Holanda Ferreira ; [edit.] Margarida dos Anjos ; [edit.] Marina Baird Ferreira. — 3 ed. — Rio de Janeiro : Nova Fronteira, 1999. — 2128 p. — ISBN 85-209-1010-6

HA-HIVT: L 806.9 BB 1

Dicionário Dom Quixote dos verbos da língua portuguesa: as flexões, conjugações, regências e particularidades de todos os verbos da língua portuguesa / Ana Maria Guedes ; Rui Guedes ; [medew.] Aldónio Gomes. — Lisboa : Dom Quixote, 1999. — 337 p. — (Dicionários Dom Quixote ; 45). — ISBN 972-20-1640-7

HA-HIVT: L 806.9 BB 2

Breve dicionário enciclopédico da língua portuguesa / José Pedro Machado. — Lisboa : Dom Quixote, 1999. — 751 p. — ISBN 972-20-1619-9

HA-HIVT: L 806.9 BB 4

Dicionário médico / L. Manuila ; A. Manuila ; P. Lewalle ; e.a. ; [edit.] Laura Mateus Fonseca. — Lisboa : CLIMEPSI, 2000. — 799 p. — ISBN 972-8449-55-0

HA-HIVT: L 61 BB-POR 3

Vocabulário: regime preposicional de verbos: exemplificação / Carmen Nunes ; Leonor Sardinha. — Lisboa : Didáctica, 1999. — 128 p. — ISBN 972-650-433-3

HA-HIVT: L 806.9 BB 3

O século 20 português. — Lisboa : Texto, 2000. — 2 v. — (Universal ; 2000: 1)

HA-HIVT: L 93 BB-POR 1

Personalidades; Épocas históricas e cronologia

Internet: las mejores direcciones en la Red / [edit.] Teresa Chicharro ; [edit.] Carlos Garcia ; Daniel Odevaine. — Madrid : El País, 2000. — 207 p., ill.

HA-HIVT: L 00 BA 2

The Reuters financial glossary / [edit.] Geert Linnebank. — London : Pearson Education, 2000. — 164 p. — ISBN 0-273-65039-4

HA-HIVT: L 336 BB-ENG 7

Le Robert des grands écrivains de langue française / [edit.] Philippe Hamon ; [edit.] Denis Roger-Vasselin. — Paris : Dictionnaires Le Robert, 2000. — 1521 p. — ISBN 2-85036-637-4

HA-HIVT: L 840 BB 1

The Oxford picture dictionary: monolingual / Norma Shapiro ; Jayme Adelson-Goldstein. — New York, N.Y. : Oxford University Press, 1998. — 208 p., ill. — ISBN 0-19-470059-3

HA-HIVT: L 802.0 BB 127

Marine encyclopaedic dictionary / Eric Sullivan ; [edit.] Brian Wainwright. — 6 ed. — London : LLP, 1999. — 465 p. — ISBN 1-85978-654-5

HA-HIVT: L 656 BB-ENG 1

Bibliotheconomie

Woordsystemen: theorie en praktijk van thesauri en trefwoordsystemen / [edit.] H. Magrijn ; [edit.] S.A.Th.M. Pontzen ; [edit.] G.J.A. Riesthuis ; e.a. — 2 ed. — Den Haag : Biblion, 2000. — 240 p. — ISBN 90-5483-215-0

HA-HIVT: L 00 M-B 42393

Vertalende woordenboeken

Dicionário técnico Lello economia: 11 idiomas: Alemão, Inglês, Francês, Italiano, Espanhol, Português, Neerlandês, Sueco, Polaco, Checo, Húngaro / [edit.] Claudia Schäfer. — s.l. : Lello, 1999. — 1135 p. — ISBN 972-48-1757-1

HA-HIVT: L 33 BV 48

Elsevier's dictionary of mathematics: in English, German, French and Russian / [comp.] K. Peeva ; [comp.] a.o. — Amsterdam : Elsevier, 2000. — 996 p. — ISBN 0-444-82953-9

HA-HIVT: L 51 BV 12

Hyper lexicon: English-Greek, Greek-English / [edit.] Andreas D. Stafylidis. — 4 ed. — Athina : Stafylidis, 1998. — 1358 p. — ISBN 960-85255-3-5

HA-HIVT: L 807.74 BV-ENG 1

Léxico panlatino de terminologia do ambiente / [edit.] Maria Teresa Rijo da Fonseca Lino ; [edit.] Maria Rute Vilhena Costa. — Lisboa : Lidel, 1999. — 112 p. — ISBN 972-757-096-8

HA-HIVT: L 577.4 BV 5

Dicionário médico / L. Manuila ; A. Manuila ; P. Lewalle ; e.a. ; [edit.] Laura Mateus Fonseca. — Lisboa : CLIMEPSI, 2000. — 799 p. — ISBN 972-8449-55-0

HA-HIVT: L 61 BB-POR 3

Dagbladen en algemene tijdschriften

Dicenda: cuadernos de filología hispánica / Universidad Complutense de Madrid. Facultad de Filología. Departamento de Filología Española. — Madrid. — ISSN 0212-2952

HA-HIVT: L 860 E 1

17(1999)–

Herméneus: revista de traducción e interpretación / Universidad de Valladolid. Facultad de Traducción e Interpretación. — Soria. — ISSN 1139-7489

HA-HIVT: L 80 E 12436

1(1999)–

Janus: anuário de relações exteriores. — Lisboa

HA-HIVT: L 90 E 12081

(1999/2000)

Congresverslagen

Français du Canada, français de France: actes du cinquième colloque international de Bellême du 5 au 7 juin 1997 / [edit.] Marie-Rose Simoni-Aurembou. — Tübingen : Niemeyer, 2000. — 329 p. — (Canadiana Romanica ; 13). — ISBN 3-484-56013-4

HA-HIVT: L 804.0 M-B 42397

Perswezen

Pequeno breviário jornalístico: gêneros, estilos e técnicas / Joaquim Letria. — Lisboa : Notícias, 1999. — 86 p. — (Media & sociedade ; 8). — ISBN 972-46-1084-5

HA-HIVT: L 00 M-B 42388

Audio-visuele publicaties

Proekty: ein Russischlehrwerk für Beruf und Alltag / Harald Loos ; Anatoli Berditschewski. — Ismaning : Hueber, 1996-1997. — 4 v. — Met: 2 audiocassettes

HA-HIVT: L-LABO-LOOS 1996

Lehrbuch; Lehrerhandbuch; 2 cassettes

Ascoltare dal vivo / Paolo Marmini ; Giosi Vicentini. — 2 ed. — Roma : Bonacci, 1992. — 4 v. — (L'italiano per stranieri ; 1992: 1). — Met: 3 audiocassettes. — ISBN 88-7573-207-8

HA-HIVT: L-LABO-MARM 1992

Quaderno dello studente; 3 audiocassettes

Kontakty 1: ein Russischlehrwerk für die Schule / Heiner Zeller. — Ismaning : Hueber, 1988-1994. — 4 v., 6 losse pltn. — Met: 2 audiocassettes

HA-HIVT: L-LABO-ZELL 1988

Lehrbuch; Lehrerhandbuch; 2 cassettes

Kontakty 2: ein Russischlehrwerk für die Schule / Heiner Zeller. — Ismaning : Hueber, 1996-1997. — 5 v. — Met: 3 audiocassettes

HA-HIVT: L-LABO-ZELL 1996

Lehrbuch; Lehrerhandbuch; 3 cassettes

Sociologie

Het raadsel van de multicultuur: essays over islam en integratie / J. Brugman. — 2 ed. — Amsterdam : Meulenhoff, 1999. — 183 p. — ISBN 90-290-5864-1

HA-HIVT: L 30 M-B 42385

Staatkunde. Politiek

Posle jeltsina: weimarskaja rossia / Aleksandr Anov. — Moskva : Kruk, 1995. — 316 p. — ISBN 5-900816-09-5

HA-HIVT: L 32 M-B 42414

Encyclopedia of British and Irish political organizations: parties, groups and movements of the twentieth century / Peter Barberis ; John McHugh ; Mike Tyldesley ; [medew.] Helen Pendry. — London : Pinter, 2000. — 562 p. — ISBN 1-85567-264-2

HA-HIVT: L 32 BB-ENG 17

La gloire des nations, ou: La fin de l'Empire soviétique / Hélène Carrère d'Encausse. — 2 ed. — Paris : Fayard, 1992. — 488 p. — ISBN 2-213-02830-3

HA-HIVT: L 32 M-B 42417

Victorieuse Russie / Hélène Carrère d'Encausse. — Paris : Fayard, 1992. — 439 p. — ISBN 2-213-02948-2

HA-HIVT: L 32 M-B 42418

Janus: anuário de relações exteriores. — Lisboa

HA-HIVT: L 90 E 12081

(1999/2000)

Moj vybor / Eduard Shevardnadze. — Moskva : Novosti, 1991. — 364 p., ill. — ISBN 5-7020-0399-3

HA-HIVT: L 32 M-B 42415

Economie

Dicionário técnico Lello economia: 11 idiomas: Alemão, Inglês, Francês, Italiano, Espanhol, Português, Neerlandês, Sueco, Polaco, Checo, Húngaro / [edit.] Claudia Schäfer. — s.l. : Lello, 1999. — 1135 p. — ISBN 972-48-1757-1

HA-HIVT: L 33 BV 48

Financiën

The Reuters financial glossary / [edit.] Geert Linnebank. — London : Pearson Education, 2000. — 164 p. — ISBN 0-273-65039-4
HA-HIVT: L 336 BB-ENG 7

Economische toestand. Economische ontwikkeling

Perestrojka: een nieuwe visie voor mijn land en de wereld / Michail Gorbatsjov. — 10 ed. — Utrecht : Spectrum, 1988. — 299 p. — ISBN 90-274-1927-2
HA-HIVT: L 338 M-B 42416

Perestrojka i novoe myšlenie: dlja našej strany i dlja vsego mira / Michail Gorbatsjov. — Moskva : Izdatel'stvo politiceskoj literatury, 1987. — 270 p.
HA-HIVT: L 338 M-B 42416

Handelsrecht. Economisch recht. Financieel recht. Vennootschapsrecht

Dictionary of definitions of EU regulated products / Sandro Amaducci. — The Hague : Kluwer Law International, 1999. — 522 p. — ISBN 90-411-9677-3
HA-HIVT: L 658 BB-ENG 1

Didactiek

Proekty: ein Russischlehrwerk für Beruf und Alltag / Harald Loos ; Anatoli Berditschewski. — Ismaning : Hueber, 1996-1997. — 4 v. — Met: 2 audiocassettes
HA-HIVT: L-LABO-LOOS 1996
Lehrbuch; Lehrerhandbuch; 2 cassettes

Ascoltare dal vivo / Paolo Marmini ; Giosi Vicentini. — 2 ed. — Roma : Bonacci, 1992. — 4 v. — (L'italiano per stranieri ; 1992: 1). — Met: 3 audiocassettes. — ISBN 88-7573-207-8
HA-HIVT: L-LABO-MARM 1992
Quaderno dello studente; 3 audiocassettes

Rimbaud's rainbow: literary translation in higher education / [edit.] Peter Bush ; [edit.] Kirsten Malmkjær. — Amsterdam : Benjamins, 1998. — 202 p. — (Benjamins translation library ; 21). — ISBN 90-272-1624-X
HA-HIVT: L 82 M-B 42383

Il tradurre: dalla psicolinguistica alla glottodidattica / Renzo Titone. — Roma : Armando, 1998. — 127 p. — (Linguistica e psicolinguistica ; 1998: 1). — ISBN 88-7144-837-5
HA-HIVT: L 800.3 M-B 42396

Archizo ta ellinika / Fani Valsamaki-Tzekaki ; Smaro Vogiatzidou-Deliou ; Danaï Gkiocha-Perganti ; e.a. — Thessaloniki : University Studio, 1993. — 2 v.
HA-HIVT: L 807.74 M-B 42376
Werkboek; Oplossingenboek

Kontakty 1: ein Russischlehrwerk für die Schule / Heiner Zeller. — Ismaning : Hueber, 1988-1994. — 4 v., 6 losse pltn. — Met: 2 audiocassettes
HA-HIVT: L-LABO-ZELL 1988
Lehrbuch; Lehrerhandbuch; 2 cassettes

Kontakty 2: ein Russischlehrwerk für die Schule / Heiner Zeller. — Ismaning : Hueber, 1996-1997. — 5 v. — Met: 3 audiocassettes
HA-HIVT: L-LABO-ZELL 1996
Lehrbuch; Lehrerhandbuch; 3 cassettes

Wiskunde

Elsevier's dictionary of mathematics: in English, German, French and Russian / [comp.] K. Peeva ; [comp.] a.o. — Amsterdam : Elsevier, 2000. — 996 p. — ISBN 0-444-82953-9
HA-HIVT: L 51 BV 12

Biologie. Biochimie. Biofysica

Léxico panlatino de terminologia do ambiente / [edit.] Maria Teresa Rijo da Fonseca Lino ; [edit.] Maria Rute Vilhena Costa. — Lisboa : Lidel, 1999. — 112 p. — ISBN 972-757-096-8
HA-HIVT: L 577.4 BV 5

Plantkunde

Enciclopédia da natureza / David Burnie ; Jonathan Elphick ; Theresa Greenaway ; e.a. — Lisboa : Verbo, 1999. — 3 v., ill.
HA-HIVT: L 59 BB-POR 3
1-3

Dierkunde

Enciclopédia da natureza / David Burnie ; Jonathan Elphick ; Theresa Greenaway ; e.a. — Lisboa : Verbo, 1999. — 3 v., ill.
HA-HIVT: L 59 BB-POR 3
1-3

Geneeskunde

Dicionário médico / L. Manuila ; A. Manuila ; P. Lewalle ; e.a. ; [edit.] Laura Mateus Fonseca. — Lisboa : CLIMEPSI, 2000. — 799 p. — ISBN 972-8449-55-0
HA-HIVT: L 61 BB-POR 3

Verkeersorganisatie. Post

Marine encyclopaedic dictionary / Eric Sullivan ; [edit.] Brian Wainwright. — 6 ed. — London : LLP, 1999. — 465 p. — ISBN 1-85978-654-5

HA-HIVT: L 656 BB-ENG 1

Bedrijfseconomie

Dictionary of definitions of EU regulated products / Sandro Amaducci. — The Hague : Kluwer Law International, 1999. — 522 p. — ISBN 90-411-9677-3

HA-HIVT: L 658 BB-ENG 1

Onderhandelen in negen fasen: vuistregels, vaardigheden en valkuilen / Paul Huguenin. — Deventer : Samsom, 2000. — 56 p. — (Communicatie memo ; 16). — ISBN 90-14-06479-9

HA-HIVT: L 659.3 M-B 42406

Interactie & participatie: de praktijk van communicatief handelen / Rob Veenman. — Deventer : Samsom, 2000. — 104 p. — (Communicatie memo ; 17). — ISBN 90-14-06556-6

HA-HIVT: L 659.3 M-B 42409

Marketing

Sponsoring als communicatie-instrument / Willem Jan P.M. Lokerman ; Maarten Westermann. — Deventer : Samsom, 1999. — 96 p. — (Communicatie memo ; 15). — ISBN 90-267-3100-0

HA-HIVT: L 659.3 M-B 42408

Reclame

Sponsoring als communicatie-instrument / Willem Jan P.M. Lokerman ; Maarten Westermann. — Deventer : Samsom, 1999. — 96 p. — (Communicatie memo ; 15). — ISBN 90-267-3100-0

HA-HIVT: L 659.3 M-B 42408

Communicatie

Onderhandelen in negen fasen: vuistregels, vaardigheden en valkuilen / Paul Huguenin. — Deventer : Samsom, 2000. — 56 p. — (Communicatie memo ; 16). — ISBN 90-14-06479-9

HA-HIVT: L 659.3 M-B 42406

Sponsoring als communicatie-instrument / Willem Jan P.M. Lokerman ; Maarten Westermann. — Deventer : Samsom, 1999. — 96 p. — (Communicatie memo ; 15). — ISBN 90-267-3100-0

HA-HIVT: L 659.3 M-B 42408

Interactie & participatie: de praktijk van communicatief handelen / Rob Veenman. — Deventer : Samsom, 2000. — 104 p. — (Communicatie memo ; 17). — ISBN 90-14-06556-6

HA-HIVT: L 659.3 M-B 42409

Creatiever mediaplannen / Ewald Wagenaar. — Deventer : Kluwer, 1999. — 66 p., 2°. — (Communicatie memo ; 14). — ISBN 90-267-3049-7

HA-HIVT: L 659.3 M-B 42407

Computer. Informatica

Dicionário breve de informática e multimédia / Calisto Coelho ; Maria Fernanda Coelho. — Lisboa : Presença, 1999. — 186 p. — (Dicionários breves ; 10). — ISBN 972-23-2511-6

HA-HIVT: L 681.3 BB-POR 1

Internet: todas las claves para navegar / [edit.] Teresa Chicharro ; [edit.] Carlos Garcia ; [edit.] Daniel Odevaine. — Madrid : El País, 2000. — losbl. — Losbladig

HA-HIVT: L 681.3 M-B 42420

Internet: las mejores direcciones en la Red / [edit.] Teresa Chicharro ; [edit.] Carlos Garcia ; Daniel Odevaine. — Madrid : El País, 2000. — 207 p., ill.

HA-HIVT: L 00 BA 2

Taalkunde (algemeen en hulpwetenschappen)

Corpora and cross-linguistic research: theory, method, and case studies / [edit.] Stig Johansson ; [edit.] Signe Oksefjell. — Amsterdam : Rodopi, 1998. — 376 p. — (Language and computers: studies in practical linguistics ; 24). — ISBN 90-420-0291-3

HA-HIVT: L 800.51 M-B 42386

Exploring French text analysis: interpretations of national identity / Robert Crawshaw ; Karin Tusting. — London : Routledge, 2000. — 224 p. — ISBN 0-415-18408-8

HA-HIVT: L 804.0 M-B 42398

Across the lines: travel, language, translation / Michael Cronin. — Cork : Cork University Press, 2000. — 198 p. — ISBN 1-85918-183-X

HA-HIVT: L 800.3 M-B 42410

S'en sortir...: hommage à Roger Goffin / Jean Dierickx ; Reiner Arntz ; Hildegrund Bühler ; [pass. aut.] Roger Goffin ; e.a. — Bruxelles : 2000. — 213 p. — (Équivalences: revue de l'Institut supérieur de traducteurs et d'interprètes de Bruxelles ; 27/ 2- 28/ 1)

HA-HIVT: L 800.3 M-B 42412

Dicionário Dom Quixote dos verbos da língua portuguesa: as flexões, conjugações, regências e particularidades de todos os verbos da língua portuguesa / Ana Maria Guedes ; Rui Guedes ; [medew.] Aldónio Gomes. — Lisboa : Dom Quixote, 1999. — 337 p. — (Dicionários Dom Quixote ; 45). — ISBN 972-20-1640-7

HA-HIVT: L 806.9 BB 2

HA-HIVT: L 800 M-B 42384

Herméneus: revista de traducción e interpretación / Universidad de Valladolid. Facultad de Traducción e Interpretación. — Soria. — ISSN 1139-7489

HA-HIVT: L 80 E 12436

1(1999)-

The French language in Canada / John Hewson. — München : LINCOM, 2000. — 113 p. — (LINCOM studies in Romance linguistics ; 7). — ISBN 3-89586-571-0

HA-HIVT: L 804.0 M-B 42387

Alles over leestekens: praktische handleiding voor het gebruik van leestekens en andere tekens / Peter van der Horst. — Den Haag : Sdu, 1999. — 136 p. — ISBN 90-75566-35-2

HA-HIVT: L 803.93 M-B 42286

HA-HIVT: L-NED HORS 1999

Interpretazione simultanea e consecutiva: problemi teorici e metodologie didattiche / [edit.] Caterina Falbo ; [edit.] Mariachiara Russo ; [edit.] Francesco Straniero Sergio. — Milano : Hoepli, 1999. — 369 p. — ISBN 88-203-2606-X

HA-HIVT: L 800.3 M-B 42389

Semantics / Kate Kearns. — Basingstoke : Macmillan, 2000. — 308 p. — (Modern linguistics series ; 2000: 1). — ISBN 0-333-73843-8

HA-HIVT: L 800 M-B 42374

Pequeno breviário jornalístico: géneros, estilos e técnicas / Joaquim Letria. — Lisboa : Notícias, 1999. — 86 p. — (Media & sociedade ; 8). — ISBN 972-46-1084-5

HA-HIVT: L 00 M-B 42388

La traducción de la variación lingüística / Roberto Mayoral Asensio. — Soria : Excma, 1999. — 219 p. — (Uertere: monográficos de la revista Herméneus ; 1). — ISBN 84-95099-05-5

HA-HIVT: L 800.3 M-B 42395

Nuevas tendencias y aplicaciones de la traducción / [edit.] Carmen Valero Garcés ; [edit.] Isabel de la Cruz Cabanillas. — Alcalá : Universidad de Alcalá. Servicio de Publicaciones, 1998. — 338 p. — (Encuentros en torno a la traducción ; 3). — ISBN 84-8138-262-0

HA-HIVT: L 800.3 M-B 42391

Vocabulário: regime preposicional de verbos: exemplificação / Carmen Nunes ; Leonor Sardinha. — Lisboa : Didáctica, 1999. — 128 p. — ISBN 972-650-433-3

HA-HIVT: L 806.9 BB 3

Negotiating the frontier: translators and intercultural history / Anthony Pym. — Manchester : St. Jerome, 2000. — 265 p. — ISBN 1-900650-25-8

HA-HIVT: L 800.3 M-B 42390

Towards new ways of terminology description: the sociocognitive approach / Rita Temmerman. — Amsterdam : Benjamins, 2000. — 258 p. — (Terminology and lexicography research and practice ; 3). — ISBN 90-272-2326-2

Il tradurre: dalla psicolinguistica alla glottodidattica / Renzo Titone. — Roma : Armando, 1998. — 127 p. — (Linguistica e psicolinguistica ; 1998: 1). — ISBN 88-7144-837-5

HA-HIVT: L 800.3 M-B 42396

Translating into success: cutting-edge strategies for going multilingual in a global age / [edit.] Robert C. Sprung ; [edit.] Simone Jaroniec. — Amsterdam : Benjamins, 2000. — 239 p. — (American Translators Association scholarly monograph ; 11). — ISBN 90-272-3187-7

HA-HIVT: L 800.3 M-B 42382

Translation and interpreting in the 20th century: focus on German / Wolfram Wilss. — Amsterdam : Benjamins, 1999. — 256 p. — (Benjamins translation library ; 29). — ISBN 90-272-1632-0

HA-HIVT: L 800.3 M-B 42145

Germaanse taalkunde

Corpora and cross-linguistic research: theory, method, and case studies / [edit.] Stig Johansson ; [edit.] Signe Oksefjell. — Amsterdam : Rodopi, 1998. — 376 p. — (Language and computers: studies in practical linguistics ; 24). — ISBN 90-420-0291-3

HA-HIVT: L 800.51 M-B 42386

Dicionário técnico Lello economia: 11 idiomas: Alemão, Inglês, Francês, Italiano, Espanhol, Português, Neerlandês, Sueco, Polaco, Checo, Húngaro / [edit.] Claudia Schäfer. — s.l. : Lello, 1999. — 1135 p. — ISBN 972-48-1757-1

HA-HIVT: L 33 BV 48

Engelse taalkunde

Corpora and cross-linguistic research: theory, method, and case studies / [edit.] Stig Johansson ; [edit.] Signe Oksefjell. — Amsterdam : Rodopi, 1998. — 376 p. — (Language and computers: studies in practical linguistics ; 24). — ISBN 90-420-0291-3

HA-HIVT: L 800.51 M-B 42386

Dicionário técnico Lello economia: 11 idiomas: Alemão, Inglês, Francês, Italiano, Espanhol, Português, Neerlandês, Sueco, Polaco, Checo, Húngaro / [edit.] Claudia Schäfer. — s.l. : Lello, 1999. — 1135 p. — ISBN 972-48-1757-1

HA-HIVT: L 33 BV 48

Elsevier's dictionary of mathematics: in English, German, French and Russian / [comp.] K. Peeva ; [comp.] a.o. — Amsterdam : Elsevier, 2000. — 996 p. — ISBN 0-444-82953-9

HA-HIVT: L 51 BV 12

Hyper lexicon: English-Greek, Greek-English / [edit.] Andreas D. Stafylidis. — 4 ed. — Athina : Stafylidis, 1998. — 1358 p. — ISBN 960-85255-3-5

HA-HIVT: L 807.74 BV-ENG 1

Léxico panlatino de terminologia do ambiente /

[edit.] Maria Teresa Rijo da Fonseca Lino ; [edit.] Maria Rute Vilhena Costa. — Lisboa : Lidel, 1999. — 112 p. — ISBN 972-757-096-8

HA-HIVT: L 577.4 BV 5

Dicionário médico / L. Manuila ; A. Manuila ; P. Lewalle ; e.a. ; [edit.] Laura Mateus Fonseca. — Lisboa : CLIMEPSI, 2000. — 799 p. — ISBN 972-8449-55-0

HA-HIVT: L 61 BB-POR 3

The Oxford picture dictionary: monolingual / Norma Shapiro ; Jayme Adelson-Goldstein. — New York, N.Y. : Oxford University Press, 1998. — 208 p., ill. — ISBN 0-19-470059-3

HA-HIVT: L 802.0 BB 127

Duitse taalkunde

Corpora and cross-linguistic research: theory, method, and case studies / [edit.] Stig Johansson ; [edit.] Signe Oksefjell. — Amsterdam : Rodopi, 1998. — 376 p. — (Language and computers: studies in practical linguistics ; 24). — ISBN 90-420-0291-3

HA-HIVT: L 800.51 M-B 42386

Dicionário técnico Lello economia: 11 idiomas: Alemão, Inglês, Francês, Italiano, Espanhol, Português, Neerlandês, Sueco, Polaco, Checo, Húngaro / [edit.] Claudia Schäfer. — s.l. : Lello, 1999. — 1135 p. — ISBN 972-48-1757-1

HA-HIVT: L 33 BV 48

Elsevier's dictionary of mathematics: in English, German, French and Russian / [comp.] K. Peeva ; [comp.] a.o. — Amsterdam : Elsevier, 2000. — 996 p. — ISBN 0-444-82953-9

HA-HIVT: L 51 BV 12

Nederlandse taalkunde

Corpora and cross-linguistic research: theory, method, and case studies / [edit.] Stig Johansson ; [edit.] Signe Oksefjell. — Amsterdam : Rodopi, 1998. — 376 p. — (Language and computers: studies in practical linguistics ; 24). — ISBN 90-420-0291-3

HA-HIVT: L 800.51 M-B 42386

Dicionário técnico Lello economia: 11 idiomas: Alemão, Inglês, Francês, Italiano, Espanhol, Português, Neerlandês, Sueco, Polaco, Checo, Húngaro / [edit.] Claudia Schäfer. — s.l. : Lello, 1999. — 1135 p. — ISBN 972-48-1757-1

HA-HIVT: L 33 BV 48

Alles over leestekens: praktische handleiding voor het gebruik van leestekens en andere tekens / Peter van der Horst. — Den Haag : Sdu, 1999. — 136 p. — ISBN 90-75566-35-2

HA-HIVT: L 803.93 M-B 42286

HA-HIVT: L-NED HORS 1999

Franse taalkunde

Exploring French text analysis: interpretations of national identity / Robert Crawshaw ; Karin Tusting. — London : Routledge, 2000. — 224 p. — ISBN 0-415-18408-8

HA-HIVT: L 804.0 M-B 42398

Dicionário técnico Lello economia: 11 idiomas: Alemão, Inglês, Francês, Italiano, Espanhol, Português, Neerlandês, Sueco, Polaco, Checo, Húngaro / [edit.] Claudia Schäfer. — s.l. : Lello, 1999. — 1135 p. — ISBN 972-48-1757-1

HA-HIVT: L 33 BV 48

Elsevier's dictionary of mathematics: in English, German, French and Russian / [comp.] K. Peeva ; [comp.] a.o. — Amsterdam : Elsevier, 2000. — 996 p. — ISBN 0-444-82953-9

HA-HIVT: L 51 BV 12

Français du Canada, français de France: actes du cinquième colloque international de Bellême du 5 au 7 juin 1997 / [edit.] Marie-Rose Simoni-Aurembou. — Tübingen : Niemeyer, 2000. — 329 p. — (Canadiana Romanica ; 13). — ISBN 3-484-56013-4

HA-HIVT: L 804.0 M-B 42397

The French language in Canada / John Hewson. — München : LINCOM, 2000. — 113 p. — (LINCOM studies in Romance linguistics ; 7). — ISBN 3-89586-571-0

HA-HIVT: L 804.0 M-B 42387

Léxico panlatino de terminologia do ambiente / [edit.] Maria Teresa Rijo da Fonseca Lino ; [edit.] Maria Rute Vilhena Costa. — Lisboa : Lidel, 1999. — 112 p. — ISBN 972-757-096-8

HA-HIVT: L 577.4 BV 5

Dicionário médico / L. Manuila ; A. Manuila ; P. Lewalle ; e.a. ; [edit.] Laura Mateus Fonseca. — Lisboa : CLIMEPSI, 2000. — 799 p. — ISBN 972-8449-55-0

HA-HIVT: L 61 BB-POR 3

Provençaalse taalkunde

Léxico panlatino de terminologia do ambiente / [edit.] Maria Teresa Rijo da Fonseca Lino ; [edit.] Maria Rute Vilhena Costa. — Lisboa : Lidel, 1999. — 112 p. — ISBN 972-757-096-8

HA-HIVT: L 577.4 BV 5

Italiaanse taalkunde

Dicionário técnico Lello economia: 11 idiomas: Alemão, Inglês, Francês, Italiano, Espanhol, Português, Neerlandês, Sueco, Polaco, Checo, Húngaro / [edit.] Claudia Schäfer. — s.l. : Lello, 1999. — 1135 p. — ISBN 972-48-1757-1

HA-HIVT: L 33 BV 48

Léxico panlatino de terminologia do ambiente /
[edit.] Maria Teresa Rijo da Fonseca Lino ; [edit.] Maria Rute Vilhena Costa. — Lisboa : Lidel, 1999. — 112 p. — ISBN 972-757-096-8
HA-HIVT: L 577.4 BV 5

Roemeense taalkunde

Léxico panlatino de terminologia do ambiente /
[edit.] Maria Teresa Rijo da Fonseca Lino ; [edit.] Maria Rute Vilhena Costa. — Lisboa : Lidel, 1999. — 112 p. — ISBN 972-757-096-8
HA-HIVT: L 577.4 BV 5

Spaanse taalkunde

Dicionário técnico Lello economia: 11 idiomas: Alemão, Inglês, Francês, Italiano, Espanhol, Português, Neerlandês, Sueco, Polaco, Checo, Húngaro / [edit.] Claudia Schäfer. — s.l. : Lello, 1999. — 1135 p. — ISBN 972-48-1757-1
HA-HIVT: L 33 BV 48

Léxico panlatino de terminologia do ambiente /
[edit.] Maria Teresa Rijo da Fonseca Lino ; [edit.] Maria Rute Vilhena Costa. — Lisboa : Lidel, 1999. — 112 p. — ISBN 972-757-096-8
HA-HIVT: L 577.4 BV 5

Portugese taalkunde

Corpora and cross-linguistic research: theory, method, and case studies / [edit.] Stig Johansson ; [edit.] Signe Oksefjell. — Amsterdam : Rodopi, 1998. — 376 p. — (Language and computers: studies in practical linguistics ; 24). — ISBN 90-420-0291-3
HA-HIVT: L 800.51 M-B 42386

Dicionário técnico Lello economia: 11 idiomas: Alemão, Inglês, Francês, Italiano, Espanhol, Português, Neerlandês, Sueco, Polaco, Checo, Húngaro / [edit.] Claudia Schäfer. — s.l. : Lello, 1999. — 1135 p. — ISBN 972-48-1757-1
HA-HIVT: L 33 BV 48

Aurélio século 21: o dicionário da língua portuguesa / Aurélio Buarque de Holanda Ferreira ; [edit.] Margarida dos Anjos ; [edit.] Marina Baird Ferreira. — 3 ed. — Rio de Janeiro : Nova Fronteira, 1999. — 2128 p. — ISBN 85-209-1010-6
HA-HIVT: L 806.9 BB 1

Dicionário Dom Quixote dos verbos da língua portuguesa: as flexões, conjugações, regências e particularidades de todos os verbos da língua portuguesa / Ana Maria Guedes ; Rui Guedes ; [medew.] Aldónio Gomes. — Lisboa : Dom Quixote, 1999. — 337 p. — (Dicionários Dom Quixote ; 45). — ISBN 972-20-1640-7
HA-HIVT: L 806.9 BB 2

Léxico panlatino de terminologia do ambiente /
[edit.] Maria Teresa Rijo da Fonseca Lino ; [edit.] Maria Rute Vilhena Costa. — Lisboa : Lidel, 1999. — 112 p. — ISBN 972-757-096-8
HA-HIVT: L 577.4 BV 5

Breve dicionário enciclopédico da língua portuguesa /
José Pedro Machado. — Lisboa : Dom Quixote, 1999. — 751 p. — ISBN 972-20-1619-9
HA-HIVT: L 806.9 BB 4

Dicionário médico / L. Manuila ; A. Manuila ; P. Lewalle ; e.a. ; [edit.] Laura Mateus Fonseca. — Lisboa : CLIMEPSI, 2000. — 799 p. — ISBN 972-8449-55-0
HA-HIVT: L 61 BB-POR 3

Vocabulário: regime preposicional de verbos: exemplificação /
Carmen Nunes ; Leonor Sardinha. — Lisboa : Didáctica, 1999. — 128 p. — ISBN 972-650-433-3
HA-HIVT: L 806.9 BB 3

Grieks-Latijnse taalkunde

Hyper lexicon: English-Greek, Greek-English /
[edit.] Andreas D. Stafylidis. — 4 ed. — Athina : Stafylidis, 1998. — 1358 p. — ISBN 960-85255-3-5
HA-HIVT: L 807.74 BV-ENG 1

Archizo ta ellinika / Fani Valsamaki-Tzekaki ; Smaro Vogiatzidou-Deliou ; Danaï Gkiocha-Perganti ; e.a. — Thessaloniki : University Studio, 1993. — 2 v.
HA-HIVT: L 807.74 M-B 42376
Werkboek; Oplossingenboek

Slavische en Baltische taalkunde

Dicionário técnico Lello economia: 11 idiomas: Alemão, Inglês, Francês, Italiano, Espanhol, Português, Neerlandês, Sueco, Polaco, Checo, Húngaro / [edit.] Claudia Schäfer. — s.l. : Lello, 1999. — 1135 p. — ISBN 972-48-1757-1
HA-HIVT: L 33 BV 48

Elsevier's dictionary of mathematics: in English, German, French and Russian / [comp.] K. Peeva ; [comp.] a.o. — Amsterdam : Elsevier, 2000. — 996 p. — ISBN 0-444-82953-9
HA-HIVT: L 51 BV 12

Overige taalkunden

Dicionário técnico Lello economia: 11 idiomas: Alemão, Inglês, Francês, Italiano, Espanhol, Português, Neerlandês, Sueco, Polaco, Checo, Húngaro / [edit.] Claudia Schäfer. — s.l. : Lello, 1999. — 1135 p. — ISBN 972-48-1757-1
HA-HIVT: L 33 BV 48

Literatuur en literatuurwetenschap (algemeen en hulpwetenschappen)

Across the lines: travel, language, translation / Michael Cronin. — Cork : Cork University Press, 2000. — 198 p. — ISBN 1-85918-183-X

HA-HIVT: L 800.3 M-B 42410

S'en sortir... : hommage à Roger Goffin / Jean Dierickx ; Reiner Arntz ; Hildegund Bühler ; [pass. aut.] Roger Goffin ; e.a. — Bruxelles : 2000. — 213 p. — (Équivalences: revue de l'Institut supérieur de traducteurs et d'interprètes de Bruxelles ; 27/ 2- 28/ 1)

HA-HIVT: L 800.3 M-B 42412

Tradução: teoria e prática / John Milton. — 2 ed. — São Paulo : Martins Fontes, 1998. — 248 p. — (Leitura e crítica ; 1998: 1). — ISBN 85-336-0951-5

HA-HIVT: L 82 M-B 42394

Une oeuvre originale de poésie: Guiseppe Ungaretti traducteur / Isabel Violante Picon. — Paris : Presses de l'Université de Paris-Sorbonne, 1999. — 348 p. — (Jalons: collection d'études italiennes: nouvelle série ; 1999: 1). — ISBN 2-84050-124-4

HA-HIVT: L 82 M-B 42380

Rimbaud's rainbow: literary translation in higher education / [edit.] Peter Bush ; [edit.] Kirsten Malmkjær. — Amsterdam : Benjamins, 1998. — 202 p. — (Benjamins translation library ; 21). — ISBN 90-272-1624-X

HA-HIVT: L 82 M-B 42383

Il tradurre: dalla psicolinguistica alla glottodidattica / Renzo Titone. — Roma : Armando, 1998. — 127 p. — (Linguistica e psicolinguistica ; 1998: 1). — ISBN 88-7144-837-5

HA-HIVT: L 800.3 M-B 42396

Tekstuitgave

Alfavitari tou neoellina / [comp.] Christos Giannaras. — Athina : Patakis, 2000. — 285 p. — ISBN 960-378-533-4

HA-HIVT: L 875.4 M-B 42411

De dag waarop Mabata-bata explodeerde / Mia Couto ; [vert.] Irène Koenders. — Antwerpen : Houtekiet, 1996. — 126 p. — ISBN 90-5240-238-8

HA-HIVT: L 869 M-B 42400

Slaapwandeland land / Mia Couto ; [vert.] Harrie Lemmens. — Baarn : Ambo, 1996. — 198 p. — ISBN 90-263-1333-0

HA-HIVT: L 869 M-B 42401

De veroveraar: roman / Almeida Faria ; [vert.] August Willemssen. — Amsterdam : Meulenhoff, 1997. — 109 p. — ISBN 90-290-5085-3

HA-HIVT: L 869 M-B 42399

Voorgoed / Vergílio Ferreira ; [vert.] Piet Janssen. — Baarn : Prom, 1996. — 251 p. — ISBN 90-6801-329-7

HA-HIVT: L 869 M-B 42405

Moord in augustus: roman / Rubem Fonseca ; [vert.] Hermien Gaikhorst. — Amsterdam : Wereldbibliotheek, 1996. — 363 p. — (Wereldbibliotheek ; 1996: 1). — ISBN 90-284-1711-7

HA-HIVT: L 869.8 M-B 42404

Te llamaré Viernes / Almudena Grandes. — 5 ed. — Barcelona : Tusquets, 2000. — 360 p. — (Colección Fábula ; 23). — ISBN 84-7223-835-0

HA-HIVT: L 860 M-B 42392

De dag der wonderen / Lída Jorge ; [vert.] Irène Koenders. — Baarn : Prom, 1996. — 211 p. — ISBN 90-6801-297-5

HA-HIVT: L 869 M-B 42402

Sergeant Getúlio / João Ubaldo Ribeiro ; [vert.] Harrie Lemmens. — Baarn : Anthos, 1994. — 160 p. — ISBN 90-6074-931-6

HA-HIVT: L 869.8 M-B 42403

Exemplos: livros 1-9 / João Vário. — Mindelo : Pequena Tiragem, 2000. — 461 p.

HA-HIVT: L 869.8 M-B 42413

Franse letterkunde

Le Robert des grands écrivains de langue française / [edit.] Philippe Hamon ; [edit.] Denis Roger-Vasselin. — Paris : Dictionnaires Le Robert, 2000. — 1521 p. — ISBN 2-85036-637-4

HA-HIVT: L 840 BB 1

Italiaanse letterkunde

Une oeuvre originale de poésie: Guiseppe Ungaretti traducteur / Isabel Violante Picon. — Paris : Presses de l'Université de Paris-Sorbonne, 1999. — 348 p. — (Jalons: collection d'études italiennes: nouvelle série ; 1999: 1). — ISBN 2-84050-124-4

HA-HIVT: L 82 M-B 42380

Spaanse letterkunde

Dicenda: cuadernos de filología hispánica / Universidad Complutense de Madrid. Facultad de Filología. Departamento de Filología Española. — Madrid. — ISSN 0212-2952

HA-HIVT: L 860 E 1

17(1999)-

Te llamaré Viernes / Almudena Grandes. — 5 ed. — Barcelona : Tusquets, 2000. — 360 p. — (Colección Fábula ; 23). — ISBN 84-7223-835-0

HA-HIVT: L 860 M-B 42392

Portugese letterkunde

De dag waarop Mabata-bata explodeerde / Mia Couto ; [vert.] Irène Koenders. — Antwerpen : Houtekiet, 1996. — 126 p. — ISBN 90-5240-238-8
HA-HIVT: L 869 M-B 42400

Slaapwandeland land / Mia Couto ; [vert.] Harrie Lemmens. — Baarn : Ambo, 1996. — 198 p. — ISBN 90-263-1333-0
HA-HIVT: L 869 M-B 42401

De veroveraar: roman / Almeida Faria ; [vert.] August Willemssen. — Amsterdam : Meulenhoff, 1997. — 109 p. — ISBN 90-290-5085-3
HA-HIVT: L 869 M-B 42399

Voorgoed / Vergílio Ferreira ; [vert.] Piet Janssen. — Baarn : Prom, 1996. — 251 p. — ISBN 90-6801-329-7
HA-HIVT: L 869 M-B 42405

Moord in augustus: roman / Rubem Fonseca ; [vert.] Hermien Gaikhorst. — Amsterdam : Wereldbibliotheek, 1996. — 363 p. — (Wereldbibliotheek ; 1996: 1). — ISBN 90-284-1711-7
HA-HIVT: L 869.8 M-B 42404

Portugese literatuur (in Nederlandse vertaling) / Jan van Herreweghe. — Harelbeke : Shock Roet, 1994. — 117 p. — ISBN 90-801616-2-4
HA-HIVT: L 869 M-B 42379

De dag der wonderen / Lídia Jorge ; [vert.] Irène Koenders. — Baarn : Prom, 1996. — 211 p. — ISBN 90-6801-297-5
HA-HIVT: L 869 M-B 42402

Sergeant Getúlio / João Ubaldo Ribeiro ; [vert.] Harrie Lemmens. — Baarn : Anthos, 1994. — 160 p. — ISBN 90-6074-931-6
HA-HIVT: L 869.8 M-B 42403

Exemplos: livros 1-9 / João Vário. — Mindelo : Pequena Tiragem, 2000. — 461 p.
HA-HIVT: L 869.8 M-B 42413

Griekse letterkunde

Alfavitari tou neoellina / [comp.] Christos Giannaras. — Athina : Patakis, 2000. — 285 p. — ISBN 960-378-533-4
HA-HIVT: L 875.4 M-B 42411

Geschiedenis (algemeen en hulpwetenschappen)

Protagonistas del siglo 20: hombres y mujeres que cambiaron el curso de la historia / [edit.] Ana Sánchez Juárez ; [medew.] Rosario Coca ; [medew.] e.a. — Madrid : El País, 2000. — 775 p.
HA-HIVT: L 93 BB-ESP 2

Cultuurgeschiedenis

Van Eden tot vandaag: de geschiedenis van de tuin / Christine de Groot ; [vert.] Luk Verlonje. — Leuven : Davidsfonds, 2000. — 262 p., ill. — ISBN 90-5826-067-4
HA-HIVT: L 93 M-B 42419

Geschiedenis van Europa

O século 20 português. — Lisboa : Texto, 2000. — 2 v. — (Universal ; 2000: 1)
HA-HIVT: L 93 BB-POR 1
Personalidades; Épocas históricas e cronologia